

Kujataamiu

Nutaaq

Uk./Årg. 34 nr. 18

23. september 2021

www.kujataamiu.gl • mail: kujataamiu@gmail.com



Ass.: Gert Hansen

greenland
travel



Angalanissat tulleg
Nunatta Angalatitsiviani
inniminneruk.

- Nammineq akiligassaappat attavissaq:
erhverv@greenland-travel.gl
- Suli eqarfittut inniminniinermi attavissaq:
booking@greenland-travel.gl

Bestil din rejse hos
Grønlands Rejsebureau.

- Erhvervsrejser:
erhverv@greenland-travel.gl
- Personlige rejser:
booking@greenland-travel.gl

Tlf.: 701107 • www.greenland-travel.gl



Åbningstider

Mandag-fredag 7.00-17.00 • Lørdag 8.00-12.00



Permagreen Grønland A/S

- Tømrerarbejde
- Glarmester
- Låseservice
- Malerarbejde
- Transport
- VVS-arbejde

Tlf. 64 20 94 - Mobil 52 96 57

e-mail: qaqortoq@permagreen.gl

Mestervej B-1328 • 3920 Qaqortoq

KA Auto ApS - så kører det bare!



Kilaalap Aqputaa B-1616 • Tlf. 64 24 08 • Mobil 53 24 18 • mail: benny@ka.gl • www.ka.gl

Brugseni app-i atorlugu iluanaarutissarpassuit

Divi Plussi-t katersukkatit takukkit pisinermullu
uppenarsaatitit malinnaavigalugit.

Kæmpe fordele med Brugseni app'en

Se din opsparede Divi Plussi og
hold styr på dine kvitteringer.

www.brugseni.gl/app



QAAQORTAQ

Landingsbane: 1.500 m.



Tusagassiorfinnut allakkat.

Siumut Qaqortup matumuuna piffissami kingullermi eqqartorneqaqisumut “Qaqortumi suluusalinnut mittarfissamut” isummani imak saqqummiukkusuppaa.

Ukiuni kingullerni qulikkaani sisamani maani Qaqortumi siuttuusimanermini SIUMUP pingaarnerpaat ilaatut anguniagarisimavaa Qaqortumi suluusalinnut mittarfeqalernissaq, tamannalu aallaavigalugu 2018-mi ukiakkut Inatsisartut ataatsimiinerminni aalajangermata Qaqortumi suluusalinnut mittarfissaq 1500 meterinik takissuseqarluni sananeqassasoq assut nuannaarutigalugulu neriuteqarfigisimavaa, tassami piffissami kingullermi sivitsulersumi Kujataani angallannerup annertuumik ajornartorsiutaalersimasup qaangerneqarnissaa tassuuna aqutissiuuneqassasoq upperigatsigu, minnerunngitsumillu inuussutissarsiornikkut siumut aallartitseqqinnissamut aqutissat ilagilluarmassuk.

Qinigaaffiullu siuliani qinigaaffiup aallartisimalernerani,

tassa Inatsisartut 2018-mi mittarfissap sanaartorneqarnissaanut aalajangernerata kinguinnguutigut siuliani

Kujataani Asaasoq ApS Sydgrønlands Rengøring ApS

Postboks 527, 3920 Qaqortoq

Email: sydel3920@gmail.com • Mobil 49 31 32

asaaqqissaarneq, Sullissilluarneq
- Nuannisarneq Ipiitsoq

Professional Rengøring, God Service
- En Ren Fornøjelse

kujataamiu

Naqiterisoq / Udgives af:

Q-offset

Box 378 • 3920 Qaqortoq

Tlf. 64 29 69 • Mob. 49 44 60

e-mail: kujataamiu@gmail.com

www.kujataamiu.gl

Akisussaalluni aaqquissuisoq / Ansvarshavende redaktør:

Ib Benjaminsen

Ilioqarneqarnera naqiterneqarneralu / Tryk og layout:

Q-offset v/Ib Benjaminsen

Tunniussiffissaq kingulleq:

Sidste frist for indlevering:

30. september 2021

Normu tulleg saqqummeqqissaaq:

Næste nummer udkommer igen:

7. oktober 2021



Kommunalbestyrelsi Siumumit siuttoqarluni issiasup taamani Kommunalbestyrelsiusq peqatigalugu Kujataani inuussutissarsiornermik inerisaavik Innovation South Greenland (ISG) pilersippaa, taasumap Mittarfiup pilersinneratigut Kujataani inuussutissarsiornikkut minnerunngitsumillu takornariaqarnikkut inuussutissarsiutit nutaat suut pilersinneqarsinnaanersut pilersaarusiorfigalugillu inuussutissarsiortunut nutaanik periarfissanik mittarfiup 1500 meterinik takissusillip pilersinneratigut ingerlatsillunilu piareer-saasiortussaq.

Taakkulu suliaat pilersaarusiaallu annertuut qatangiinas-sanngippata Qaqortumi suluusalinnut mittarfiliassaq pilersaarutaareersut malillugit Inatsisartunilu akuerineqareersimasutut sananeqartariaqartoq Siumut Qaqortoq annertuumik piumasaqarpoq.

Taassuunami aamma anguneqassammat kujataaniit ukioq kaajallugu nunaanut allanut attaveqaateqalernissaq, ilisimavarpummi Island aqqusaarlugu angalanerit atulerpata nunarsuarmi ornitassat ikigisassaangitsut ammaaneqarumaartut.

Eqqaamaqqoqaarpullumi ukiuni kingullerni qulinngulersuni qaamatini qulini kujataaniit Qallunaat Nunaanut nunanullumi allanut angalanianaani kisiat Kangerlussuaq imaluunniit Nuuk aqqusaaqaarlugu akisoqisumik piffissartorfioqisumil-lu angalalluni.

Naggataagullu Siumut Qaqortumiit annertuumik kissaatiga-arput maanna Kommune Kujallermi siuttugut Naalakker-suisullu pilersaarutip uumma suliareqqinnissaani Kujataani inuussutissarsiutininik ingerlatallit (GE, Grønlands Erhverv) kiisalu Innovation South Greenland qanimut suleqatigeqqullugit, taakkuumatami piffissami kingullermi suliamut tungasunik annertuunik suliaqarlutillu pilersaarusiornermut akuusimallutillu siunnersuusiortarsimasut tusaaneqartaria-qavissut.

Siumut Qaqortoq neriuppoq Inatsisartunut ilaasortat kuja-taamiunut aamma uummateqarnerminnik takutitsissasut, Kujataatalu siumut ineriartoqqipallannissaa eqqarsaatigalu-gu kujataamiunut eqqornerpaamik aalajangiijumaartut.

Tamassi suleqatiseraasi uummap suliaq kujataanut pingaa-ruteqaqisup ajunnginnerpaamik kujataanullu iluaqutaaner-paamik naammassineqarnissaata anguneqarnissaanut.

Qujareerluta
Siumut Qaqortoq sinnerlugu
Karlina Lundblad, Siulittaasoq.



**Qaqortoq-Entrepreneur
forretning ApS**
Kilaalap Aqq 1296
Postboks 420
DK-3920 Qaqortoq

Udfører alt arbejde inden for:

Jordarbejde

Borearbejde & Sprængningsarbejde

Vandledningsarbejde & Kloakarbejde

Terrænarbejde & Belægningsarbejde

VVS & Smedearbejde

Betonarbejde

Transport

Postboks 420, 3920 Qaqortoq
Tlf.: 64 20 44 - Mobil: 49 38 69
E-mail: qef@qef.gl
www.qef.gl

En innovativ Kommune Kujalleq!



af Rainer Permien

De økonomiske problemer har stået på i en længere periode uden at blive løst og tåler ikke længere en udsættelse, men kun et solid tiltag med acceptable løsnings modeller, hvor tiden, i en tiltagende grad, bliver den afgørende faktor, for at navigere den synkende skude sikkert i havnen!

Sparekniven er taget i brug, men er dette tilstrækkeligt?

Kommune Kujalleq søger efter ændringer i forvaltningen med mere kvalificerede medarbejdere og flere muligheder for en opgradering af ressourcerne. Dette er en megen positiv meddelelse og kræver en god og gennemtænkt strukturændring fra kommunalbestyrelsen og den administrative ledelse med konkrete gennemgribende ændringer i forvaltningerne.

Et ansættelsesstop er kun en nødløsning og ikke tilstrækkelig, for at genoprette økonomien. Dette kræver mere nytænkning og eventuelle omplaceringer (fratrædelser) af personalet i henhold til kvalifikationerne og deres personlige færdigheder på arbejdspladserne.

Ligeledes burde rettes meget mere opmærksomhed på faglige dygtige forvaltningschefer, som er deres ansvar bevist og kvalificeret til at udføre pålagte opgaver med nye fastlagte konstruktive ændringer og retningslinjer af administrationen.

Det kræver et sofistikeret samarbejde mellem alle parter og totalt udelukkelser af personernes enegang! Erhvervet er kommunens økonomiske motor og skal impliceres i genoprettelsen kommunens skrantende finansielle problemer.

Erhvervsudviklingen

Etableringer af nyt erhverv og genopbygning af vores nu-

værende lokale erhverv er ligeledes nøglen i udviklingen og forudsætninger for, at de bærende økonomiske søjler bliver tilstrækkeligt styrket og velfunderet i kommunens økonomiske råderum. Det er en fundamental og tvingende nødvendighed, at erhvervsafdelingen i samråd med vores teknisk forvaltning og det etablerede erhverv, har de påkrævede ambitioner og intentioner for en ekspanderende. Desuden kræves af alle forvaltningerne og af erhvervet en tilstrækkelig entusiasme, implementeret med en solid viden, for kunne realisere visionerne for nye erhvervsmuligheder, som i fremtiden bliver et stigende behov, også for at tiltrække og etablere nye erhvervsgrene.

Se på tilbuddene og de vide spekter af erhvervsmulighederne vi kan gribe og realisere med en behørig omtanke og grundig forundersøgelse. Vi skal have den nødvendige parathed og de gensidige forståelser med en velvilje for en positiv udvikling af de implicerede parter i den offentlige forvaltning og lige så i vores lokale erhverv i Kommune Kujalleq. Vi skal betydelig mere investere i vores fremtid, da en nedprioritering af erhvervsudviklingen bliver dødsstødet og vil forstærke den negative spiral i kommunens økonomi og forhindre en positiv udvikling, hvorved vi kan forvente tiltagende fraflytninger til følge i Kommune Kujalleq.

Vil vi være det bekendt, at efterlade denne byrde til næste generation? En belastet økonomi, der tynger samfundet i knæ? I fællesskabet kan vi realisere mulighederne for at løfte opgaven og vende økonomien til positiv vækst i kommunen, vi skal kun være mere lokalpatriotisk og omlægge vores tankegange til:

I VORES KOMMUNE HAR VORES LOKALE VIRKSOMHEDER FØRSTE PRIORITET!



Arkivfoto

Støt vores lokale erhverv

Virksomheder i vores kommune vil sikkert gerne støtte op om og deltager aktiv i en genoprettelse og ud-viklingen af kommunen, men det kræver gensidighed, hvor kommunen og andre offentlige institutioner respekterer det lokale erhverv og prioriterer deres indkøb lokalt, fremfor til udenbys virksomheder og deres lokale afdelinger, som ligefrem er økonomisk skadelig for vores erhvervsliv i alle henseender og ikke er ønskeligt for kommunen.

Desuden bør tænkes lokalt nu og se på mulighederne for at annullere og/eller omlægge indgåede aftaler eller indkøb fra udenbys firmaer til lokale virksomheder, som sikkert fuld ud kan opfylde de samme krav til måske en bedre pris og med lokal ekspertise. Derved gives mulighederne til en aktiv deltagelse med en dedikeret tilkendegivelse af solidaritet og hensyntagen til det lokale erhverv i vores ”nye kommune”, som kan nedfældes i en gensidig positiv forstå-

else for et succesfyldt samarbejde.

Ved omlægningen, og en gensidigt positiv udnyttelse af samarbejdet og indkøbsmønstret, kan kommunen og andre offentlige institutioner stilles en besparelse i udsigt! Det kræver en ændret tanke- og arbejdsgang med en positiv målsætning i udvikling af vores kommune.

Hjemmesiden

Kommunens nuværende hjemmeside virker uinteressant, forældet og kedelige i dagens udgave og er ikke up to date! Hvorimod et attraktivt og spændende indgangs portal, i en inspirerende fornuftig og logisk opsætning med en indbydende brugerflade, flettet sammen med brugervenlige funktioner, er tiltrækkende for borgere og ligeså for personer med en muligvis tanke om at søge nye udfordringer.

Oplysninger om fritidsmuligheder, ledige pladser i institutionerne og boligsituationen skal fremgår af hjemmesiden ellers bliver portalen ikke attraktiv for personer med tanken om tilflytning i kommunen. En påkrævet nødvendighed er kontinuerlige opgraderinger af alle informationer, specielt nu i corona tiden vil det være passende at informere borgerne om forholdene og restriktionerne. En visionær hjemmeside åbner døren til verden!

Vi skal være innovativ og ikke fordybe os i fortiden, men have ambitioner for en positiv fremtid.

Sydgrønlands El ApS V/ Per Holm Alt I El udføres

Per Holm 49 45 19

Jørgen Andreassen 49 46 58

Værksted 64 34 81

Fax: 64 19 41

E-mail: sydel3920@gmail.com

Postboks 527 • 3920 Qaqortoq

Coronamik eqqorneqarsimaguit: Aningaasatigut ima ikiorneqarsinnaavutit

Corona pissutigalugu sulisinnaasimanngikkuit, angerlarsimasussaataitaasariaqarsimaguilluunniit, taamaalillu-tillu isertitaqanngitsoortariaqarsimallutit, taava ikior-serneqarnissamut pisinnaatitaaffeqarputit.

- Ilaqutariit meerartallit coronamik eqqugaasut aningaasati-gut kalluarneqarput. Allaammi eqqugaasut ilaasa meecca-mik nerisassarsinissaat akissaaruffigisimavaat.

Meeqqat Illersuisuat Aviâja Egede Lynge aggstup naalerne-rani tusagassiutitut taama nalunaaruteqarluni ilisimatitsi-voq.

Tamanna pivoq ilaqutariit meerartallit coronamik eqqorneq-arnermik kingorna sulisinnaanginnerminni aningaasaqar-nermikkut aamma kalluarneqartarsimanertik pillugu Meeqqat Illersuisuannut saaffiginnissuteqartalersimammata. Nunatsinnimi sumiiffinni assigiinngitsuni aasap ingerlane-rani coronamik tunillatsittut amerleriarujussuarmata, inuit ilaqtutaminnik peqateqarlutik angerlarsimasussaataitaasa-riaqarsimapput. Taamaalilluni ulluni arlalinni sulinani angerlarsimasoqartariaqartarsimavoq.

Piffissarlu taanna akunnermusialinnut pikkunarsinnaavoq. Isumaginninnermut sulisoqarnermullu naalakkersuisuisoq,

NALLIUTTOO FØDSELSDAG

STARK STØTTER

Børnehjemmet
Sikkerneq



RAPTOR ARBEJDSLAMPE

50W LED arbejdslampe med hoveddel i formstøbt aluminium.
(Best. nr. 9747983)

SÆTPRIS

1.799,-

BOSCH AKKU BORE-/SKRUEMASKINESÆT

GSR 12V-35. Kompakt design, som muliggør arbejde på steder med begrænset plads. Leveres i L-Boxx incl. 3,0 Ah batterier, 4 forsætter og lader.
(Best. nr. 7440093)



695,-

STACO VÆRKSTEDSREOL

Reol i pulverlakeret overflade med 5 hylder i MDF. Mål: 90 x 40 x 180 cm. Vægt pr. hylde: 265 kg.
(Best. nr. 1871269)



FØDSELSDAGSPRIS

795,-

OLIE RADIATOR

Model nova 20. 2000 watt med trinsklifter og on/off knap. Radiator er på 230V og på hjul.
(Best. nr. 9749786)



249,-

STACO PRESENING

Stærk armeret UV bestandig. Mål: 3,0 x 4,0 meter.
(Best. nr. 1834337)



Akit pitsassuit
aviisitsinni takoriakkut
imaluunniit nittartagarput
alakkaruk
www.STARK.gl

Se de stærke priser i vores avis
eller besøg vores hjemmeside
på www.STARK.gl



STARK
Sammen bygger vi professionelt

STARK Qaqortoq
Box 339 • 3920 Qaqortoq • Tlf. 38 37 30

STARK Ilulissat

STARK Aasiaat

STARK Sisimiut

STARK Tasilaq

STARK Nuuk

STARK
Qaqortoq



BESØG OS PÅ FACEBOOK
STARKAALLITNUNAAT



Medlem af CSR Greenland

Tilbudene gælder fra fredag d. 24. september til fredag d. 16. oktober 2021.
Der tages forbehold for pris- og afgiftsændringer, trykfejl og udvalgte varer samt forsinkede leverancer. Så længe lager haves.

Mimi Karlsen (IA), maanna ilisimatitsivoq corona pissutigalugu isertitaqarunnaartariaqarsimaguit ikiorserneqarnissarnut periarfissaqartutit.

- Oqartussat angerlarsimagallarnissaq piumasarippassuk imaluunniit nappaat pillugu mattusimanissaq innersuussutigippassuk, inuit eqqugaasut taamatut piumaffigineqarsimanninnut uppersaammik pisinnaapput, taannalu uppersaasat napparsimalluni nalunaarnertut isigineqassaaq.

Uppersaasat taanna kommunit suleqatigalugit sananeqarnikuuvoq, Mimi Karlsen KNR-imut ilisimatitsivoq.

Tamanna isumaqarpoq mattusimasussaataitanermut imaluunniit angerlarsimasussaataitanermut uppersaammik corona pillugu allatseqarfimmit pisoqassasoq.

Taannalu uppersaataigissavat piffissami tassani corona pissutigalugu sulisinnaasimanginnernut. Uppersaallu taanna aningaasatigut ikiorserneqarnissamut qinnuteqarniaruit kommunimut tunniutissavat.

Ikiorsiigasuarnerit

Uagutsinnut imaluunniit ilaqqutatsinnut pilersuisinnaajunnaansinnit ikiorserneqarnissatsinnut maani nunatsinni pisinnaatitaaffeqarpugut.

Tamannalu aningaasatigut ikiorneqarneruvoq, soorlu suliffeerunnermi ikiorsiissutinik pisinnaatitaaneq, Mimi Karlsen oqarpoq:

- Innuttaasut suliffimminnik paarsinnaajunnaarallartut suliffeerunnermi ikiorsiissutinut piumasaqaatit Inatsisartut inatsisaanniittut naammassimagunikkut ikiorneqarnissaminnut periarfissaqarput, Mimi Karlsen allappoq.

Suliffeerunnermilu ikiorsiissutinik pisinnaangikkuit pisortanit ikiorsiissutinik qinnuteqarsinnaavutit.

- Immikkut ittumik pisoqarneratigut, soorlu coronamik eqqortinnermi, ikiorsiigasuarnermut malittarisassat atorneqarsinnaapput, Mimi Karlsen nassuiaavoq.

Meeraqaruillu, qanoq atugaqarnerit aallaavigalugu, meeqqanut tapiissutinik, meeqqanut tapinik imaluunniit inuuniarnermut ikiorsiissutinik ikiorneqarnissarnut pisinnaatitaaffeqarputit.

- Ikiorsiisarnerup siunertaraa meeqqap ikiorneqarnissaa, Mimi Karlsen allappoq.

Mimi Karlsenip ilanngullugu ilisimatitsissutigaa innuttaasut mattusimaqqusaarnerminnut imaluunniit angerlarsimasussaataitanerminnut oqartussanit uppersaammik piniarnerminnut kingullermik tuniluuttoqarnerani utaqqisariaqartarsimasut.

- Pisorli massakkut ajunngitsumik ingerlalerinikuuvoq. Ulapaarnerup nalaani inuit 15-it uppersaammik amigaa-teqarsimapput, Mimi Karlsen allappoq.

NALLIUTTOO FØDSELSDAG

STARK STØTTER

Børnehjemmet
Sikkerneq



TJEK PRISEN
1.695,-

HELLY HANSEN WORKWEAR VINTERJAKKE

Model Kensington. Den super dejlige vinterjakke med den lette isolering af Lifaloft og Primaloft samt Helly Tech.
(Best. nr. 2118602)

499,- HELLY HANSEN WORKWEAR CONSTRUCTION BUKS

Model Manchester. Super dejlig 2-vejs stretchbukse med 68% bomuld. Perfekt til arbejde og vandretur.
(Best. nr. 2141515, 2141534)



349,- DUNLOP VINTERSTØVLE

Model Blizzard. Foret vinterstøvle af PVC, der beskytter ned til -15 grader. Med snøre i skaffet.
(Best. nr. 1609787)



349,- TEGERA VINTERHANDSKE

Fås som fingerhandsker eller luffer med oksehud i topkvalitet. Handskerne er med 200 g thinsulate. Perfekt til snescooterturen.
(Best. nr. 1760944, 1760941)



BEANIE HUE

Varm og komfortabel hue med aftagelig LED lys i front. Med 3 lys funktioner. Lysstyrke ca. 150 lumen. Fås i Navy, sort, orange og gul.
(Best. nr. 9745977, 9745978, 9745979, 9745981)

Tilbudene gælder fra fredag d. 24. september til lørdag d. 16. oktober 2021. Der tages forbehold for pris- og afgrænsninger. I tvivl og usikkerhed vær venligst kontaktet på telefon 33 30 30.

Akit pitsassuit
avilsitsinni takoriakkut
imaluunniit nittartagarput
alakkaruk
www.STARK.gl

Se de stærke priser i vores avis
eller besøg vores hjemmeside
på www.STARK.gl



STARK
Sammen bygger vi professionelt

STARK Qaqortoq

Box 339 • 3920 Qaqortoq • Tlf. 38 37 30

STARK Ilulissat

STARK Aasiaat

STARK Sisimiut

STARK Tasilaq

STARK Nuuk

STARK
Qaqortoq

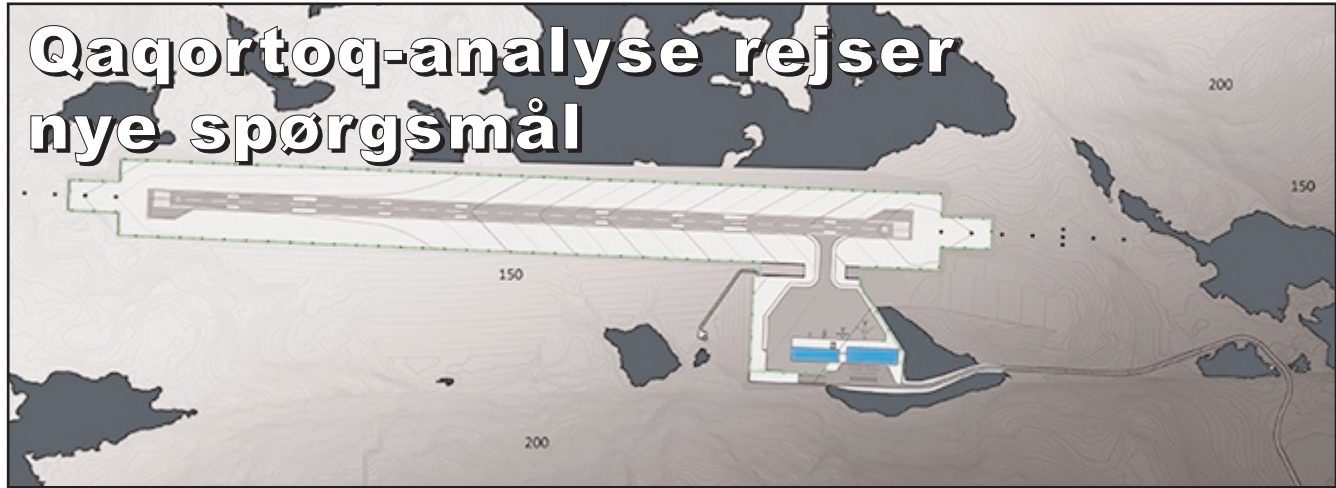


BESØG OS PÅ FACEBOOK
STARKKALAALLITNUNAAT



Medlem af CSR Greenland

Qaqortoq-analyse rejser nye spørgsmål



IA's gruppe i Inatsisartut vil først tale med de andre partier og kommunen, i forhold til om banelængden på en kommende lufthavn i Qaqortoq skal ændres. Indtil videre må beslutningen om 1.500 meter følges, siger gruppeformand.

Naalakkersuisut har fremlagt en ny analyse af projektet med anlæggelsen af en lufthavn i Qaqortoq. Projektet er i en krise, efter at det tidligere Naalakkersuisut ikke fik projektet sat i gang, da det har vist sig at være dyrere end antaget.

Analysen fastslår, at projektet kan gøres billigere, hvis man ændrer banelægden fra 1500 meter til 1000 eller 1199 meter.

Foreløbig må det nuværende Naalakkersuisut dog arbejde efter den allerede vedtagne lov om etablering af lufthavne-

ne. I forarbejdet til loven fremgår det, at banen skal være 1500 meter.

- Nu er der kommet en ny rapport, men vi har en lov fra 2018, hvor flertallet bestemte, at lufthavnene skal bygges, og den skal følges, indtil den eventuelt bliver ændret, siger gruppeformand for Inuit Ataqatigiit i Inatsisartut, Agathe Fontain.

Vil først lytte til kommune og partier

IA-gruppen har haft lejlighed til at drøfte rapporten efter den blev offentliggjort torsdag. Her sagde naalakkersuisoq for infrastruktur, Naaja Nathanielsen (IA), at hun håber på at bredt flertal i forhold til en eventuel forkortelse af banelængden:

- Jeg synes 1199 er et godt alternativ til den oprindelig plan. Den er billigere og kan stort set det samme. Det er da et relevant bud, vi er nødt til at forholde os til især set i lyset af, at der ikke ligger nogle penge klar til at bygge for på nuværende tidspunkt, sagde Naaja Nathanielsen til Sermitsiaq.AG.

Agathe Fontain hæfter sig også ved, at der ikke er sat penge af til projektet, men hun er dog tilbageholdende i forhold til, hvilken konkret banelægde IA i Inatsisartut i givet fald vil bakke op om:

- Det er vigtigt for os, at vi lytter til, hvad de andre partier og hvad kommunen har at sige, siger Agathe Fontain.

Hvad med Narsarsuaq?

Hun siger videre, at rapporten kun behandler længden af landingsbanen, og at situationen skal vurderes ud fra en helhedsbetragtning. Her henviser hun blandt andet til spørgsmålet om, hvad der skal ske med Narsarsuaq, hvis lufthavnen i bygden nedgraderes til heliport:

- Tidligere er der stillet spørgsmål om, hvad så med Narsarsuaq, hvis lufthavnen skal lukke? Hvor mange arbejdspladser mister man her for at oprette arbejdspladser i Qaqortoq?

- Rapporten er kun om selve landingsbanerne, men man skal tænke i helhed og hele regionen, siger Agathe Fontain.

Også under behandlingen af loven i 2018 var IA imod, at der ikke samtidig blev lagt en klar plan for, hvad der skulle ske med Kangerlussuaq og Narsarsuaq, når de muligvis blev nedgraderet til heliporte som følge af de nye lufthavne. Nedgraderingen vil forventeligt fjerne en stor del af arbejdspladserne i de pågældende bygder.

Arssarnerit

- elteknik for fremtiden
- Siunissami innaallagisserineq

El-installationer
Industri-installationer
Service
Skibs-installationer
Data-installationer
Kommunikation
Antenneanlæg
Elevatore
Belysningssteknik

Sikringsanlæg
Patient- og nødkald
Brandalarm anlæg
Maskinelektro
Termografering
Hvidevarer
Storkøkkener
Døgnvagt
El butik

Stort udvalg i lamper og hårdehvidevarer

Qinigassaaqarluartooq qullinik errorsiviit
nillataartsiviit allallu

Arssarnerit A/S

Jaraatooq B-1305
3920 Qaqortoq
Tlf: 642030
Fax: 642033
www.arssarnerit.gl
qaqortoq@arssarnerit.gl

Qaqortoq afd.

Søren tlf. 494525
Rudolf tlf. 261130
Vagttlf.: 494530

NUKISSIORFIIT SÆNKER PRISEN PÅ VARME



Naalakkersuisut har godkendt at sænke priserne på varme, med ikrafttrædelse fra 1. september 2021. Prissænkningen kommer ikke kun forbrugerne til gode. Den vil også gavne den grønne omstilling og forventes at styrke Nukissiorfiits økonomi, fordi flere kunder forventes at skifte til afbrydelig elvarme, når prisen sænkes.

Med de nye tariffer sænkes prisen for både fjernvarme, fast elvarme og afbrydelig elvarme. Det sker som en konsekvens af Polarøils nedsættelse af olieprisen før sommerferien og giver gevinsten af den lavere pris, direkte videre til kunderne.

Billigere afbrydelig varmepris skal sikre et konkurrencedygtigt grønt valg

Nukissiorfiit tilstræber at prissætte den offentlige varmeforsyning konkurrencedygtigt overfor private alternativer. Da de private oliefyr med tiden er blevet mere effektive, er den offentlige forsyning med afbrydelig elvarme langsomt blevet mindre konkurrencedygtigt, for dem som har anskaffet sig et nyt og moderne oliefyr.

- Vi er glade for at Naalakkersuisut har besluttet at sænke varmeprisen. Det betyder, at Nukissiorfiit nu kan tilbyde et billigt, attraktivt og bæredygtigt alternativ til opvarmning ved private oliefyr. Vi håber at mange kunder vil lægge mærke til de lavere priser på afbrydelig elvarme, og dermed til vælge denne grønne løsning, udtaler Energidirektør i Nukissiorfiit, Kaspar Mondrup.

Nukissiorfiit har gennem de sidste 28 år foretaget store offentlige investeringer i vandkraftværker til Nuuk, Tasiilaq, Qaqortoq, Narsaq, Sisimiut og Ilulissat. For bedst muligt at udnytte den vedvarende energi som vandkraftværkerne producerer i disse byer, sælger Nukissiorfiit overskydende energi til afbrydelig opvarmning. Denne udnyttelse af ener-

gien gavner dermed hele samfundet og er med til at holde alle Nukissiorfiits priser nede, på både el, vand og varme.

De nye priser er som følger:

Fast varme

Fast varme sænkes fra 740 kr./ MWh til 710 kr./ MWh. Fast varme omfatter både fast almindelig fjernvarme og fast elvarme.

Afbrydelig varme

Afbrydelig varme sænkes fra 680 kr. / MWh til 490 kr. / MWh.

Afbrydelig varme omfatter både afbrydelig elvarme og afbrydelig fjernvarme.

Den gennemsnitlige varmeforbruger med afbrydelig elvarme vil opleve at den årlige varmeregning reduceres med ca. 3.800 kr., mens kunder med fast elvarme (el- og fjernvarme) vil få gennemsnitlig årlig reduktion på ca. 600 kr.

Hvorfor er afbrydelig varme billigere end fast varme?

Som forbruger kan man godt undre sig over at det er billigere at vælge afbrydelig varmeforsyning. Det er ret simpelt og skyldes at man som forbruger med afbrydelig elvarme har en forpligtigelse til at have sin egen backup, eksempelvis i form af et oliefyr. Det koster naturligvis forbrugeren at have et oliefyr til at stå standby, og koster lidt i både strøm og service, med mere. Alle de omkostninger kompenseres man for, ved at den afbrydelige varmepris er en del lavere prissat end fast varme. Det gavner også Nukissiorfiit at kunden stadig har et fungerende oliefyr, fordi det i mange tilfælde kan være dyrere at investere i en offentlig central backupforsyning end et privat oliefyr. Dermed er det en win-win situation for forbruger og Nukissiorfiit.

Qaqortoq pillugu naliliisimaneq apeqqutiniq nutaanik pilersitsi- voq



IA-p Inatsisartuni gruppiata Qaqortumi mittarfissap takissusissaa allanngortinneqassanersoq pillugu partiit allat kommnilu oqaloqatigeqqaarusuppai. 1500 meterisut takitiginissaanik aalajangiussisimaneq maannamut malinneqarallassaaq, gruppimi siulittaasoq oqarpoq.

Naalakkersuisut Qaqortumi timmisartoqarfiliornissamik suliniutip nutaamik naliliiffigineqarsimanera saqqummiuteqammerpaat. Suliniutip naatsorsuutigisamit akisunerunera pissutigalugu Naalakkersuisuusimasut sulissamik aallartitsisimannimmata suliniut ajornartorsiutigineqarpoq.

Naliliinermi erseqqissaassutigineqarpoq, mittarfiup 1500 meterisut takitiginissaraluanut taarsiullugu 1000 imaluunniit 1199 meterisut takitigisumik sanaartortoqartuuppat suliniut akikinnerulersinneqarsinnaasoq.

Timmisartoqarfiliornissalli pillugu inatsisitut akuerisaareersoq malillugu sulisoqassasoq Naalakkersuisunit oqaatigineqarallarpoq. Inatsisip suliarineqarnerani atuarneqarsinnaavoq, mittarfik 1500 meterisut takitigissasoq.

- *Nalunaarusiaq nutaaq maanna saqqummiunneqarpoq, inatsiseqarpugullu 2018-imeersumik, taamanikkut amerlanerussuteqartut akueraat timmisartoqarfiliortoqassasoq, tamatumalu allanngortinneqarsinnaanerata tungaanut intasit malinneqassaaq*, Inuit Ataqtigii Inatsisartuni gruppiani siulittaasoq Agathe Fontin oqarpoq.

Kommuni partiillu tusarniaaffigeqqaarneqassasut
IA-p gruppiata nalunaarusiaq sisamannngormat tamanut saqqummiunneqarnerata kingorna oqaluuserissallugu periarfissaqarfigisimavaat. Tassunga atatillugu Attaqaatinut Naalakkersuisup Naaja Nathanielsenip (IA) mittarfissap naannerulersinneqarsinnaanera amerlanerussuteqartunit akuerineqarnissaa neriututiginerapaa:

- *Isumaqarpunga aallaqqaammut pilersaarutaasimasumut sanilliullugu 1199 meterisut takissuseqarsinnaasoq.*

Akikinnerullunilumi asseqqinnaavanik pisisinnaasaqarfiussavaoq. Maannakkorpiaq sanaartortoqarnissaanut aningaasassaqaartitsinnginneq eqqarsaatigalugu neqeroorut

tmanna isummerfigissallugu tunngavissaqarluarpoq, Naaja Nathanielsen Sermitsiaq.AG-mut oqarpoq.

Agathe Fontainip aamma suliassamut aningaasanik immikkoortitsisoqarsimanninnera maluginiarsimavaa, Inatsisartunili IA-kkut ilaasortaataitai mittarfissap aalajangersimasumik takissuseqarnissaanik tapersersuissanersut siumoortumik oqaatigereerusunngila:

- *Partiit allat kommunillu qanoq oqaasissaqarnerat tusasallugu uagutsinnut pingaaruteqarpoq*, Agathe Fontain oqarpoq.

Narsarsuarmi?

Agathe Fontainip ilanngullugu oqaatigaa, nalunaarusiami mittarfiup takissusissaa kisimi isummerfigineqarsimasooq, suliassarli tamaat ataatsimut isigalugu naliliisoqartariaqarpoq. Tassunga atatillugu ilaatigut innersuussutigaa, nunaqarfimmi Narsarsuarmi mittarfik qulimiguulinnut mittarfinngortinneqarpat Narsarsuaq suneqarniarnersoq suli apeqquataasoq:

- Narsarsuarmi timmisartoqarfik matuneqassappat, nunaqarfiup Narsarsuup qanoq pineqarniarnera siusinnerusukkut apeqqutigineqartarpoq. Qaqortumi suliffissanik pilersitsisoqarnerani suliffiit qassit annaaneqassappat?

- *Nalunaarusiami mittarfittassaannaa sammineqarpoq, suliassarli tamarmi nunallu immikkoortua tamarmi eqqarsaatigineqartussaapput*, Agathe Fontain oqarpoq.

Aamma inatsit 2018-imi suliarineqarmat IA akerliusimavoq, taamanikkut Kangerlussuarmi Narsarsuarmilu mittarfiit nutaanik timmisartoqarfiliortoqarnerata kingunerannik qulimiguulinnut mittarfinngortinneqarneranni, Kangerlussuup Narsarsuullu qanoq pineqarnissaannik pilersaarusiortoqarsimanninnera akerlerisimagamikku. Nunaqarfinnimi pineqartuni mittarfiit qulimiguulinnut mittarfinngortinneqarnerisigut suliffippassuit annaaneqartussatut isikkoqarsimammat.

NUKISSIORFIIT KIISSAANERMUT AKIGITINNEQARTOQ APPARTIPPAAT

**Naalakkersuisut akuersissutigaat kiassaanermut akigitinneqartut, 1. septembri 2021 atuutilersumik, appar-
tinneqarnissaat. Akit appartinneqarnerisa atuisartut
kisiisa iluaqsingilai. Mingutsitsinnginnerusumut nuuk-
kiartorneq aammattaaq iluaquserneqassaaq kiisalu
naatsorsuutigineqarpoq Nukis-siorfiit aningaasaqarne-
ranut tamanna iluaqutaassasoq, tassami ilimagineqar-
mat sullittakkat kiassaanermut qaminneqarsinnaasu-
mut nuunnissaat akigitinneqartut appartinneqarnerisa
kingunerisaanik.**

Akigitinneqartuni nutaani akit appartinneqartussat tassaap-
put ungasianit kiassaneq, aalajangersimasumik innaallagis-
samik kiassaneq aamma innaallagissamik kiassaneq qa-
minneqarsinnaasoq (kissarsuummut uuliatortumut atassutil-
erneqartartoq). Tamanna pivoq Polaroilip aasaaneranut
sulinngiffeqarneq sioqqullugu uuliap akianik appartitsinera-
ta kingunerisaanik akit appartinneqarneranni iluanaarutaa-
soq sullittakkanut toqqaannartumik ingerlateqqinneqarpoq.

**Kiassaanerup qaminneqarsinnaasup akikillinerata min-
gutsitsinnginnerusumut unammillersinnaasumik nuuk-
kiartorneq qulakkiissavaa**

Nukissiorfiit anguniarpaat tamanut kiassaanermik pilersui-
nerup privatitit allamik toqqaanissamut unammillersinnaa-
sumik akeqartinniarpaat. Kissarsuutit uuliatortut privatit
pisiarisinnaasaat pitsaaninngornerat pissutigalugu innaalla-
gissamik qaminneqarsinnaasumik kiassaanermik tamanut
pilersuineq kigaatsumik unammillersinnaanera annikilliar-
torsimavoq, tassa inunnt kissarsuummik nutaamik nutaa-
liaasumillu pisisimasunut.

- Nuannaarutigarpup Naalakkersuisut kiassaanermut akigi-
tinneqartunik appartitsiniarlutik aalajangersimanerat.

Tamatuma kingunerisaanik kissarsuummik uuliatortumik
privatimik kiassaanermut taarsinneqarsinnaasoq Nukis-
siorfinnit kiassaneq akikitsoq, orniginartoq aamma piujua-
annartitsisoq neqeroorutigisinnaalerpaat. Neriutigaarpup
sullittakkatta amerlasuut maluginiassagaat innaallagissamik
kiassaanermut qaminneqarsinnaasumut akigititavut appasin-
nerusut, taamaallutillu mingutsitsinngitsumik aaqqiineq
toqqarlugu, Nukissiorfiit pisortaanera Kaspar Mondrup
oqarpoq.

Nukissiorfiit ukiut kingulliit 28-t ingerlanerini pisortatigo-
ortumik annertuumik imermit nukissiorfinnut aningaasaliis-
suteqartarpoq Nuummumut, Tasiilamut, Qaqortumut, Narsa-
mut, Sisimiunut aamma Ilulissanut. Illoqarfinni taakkunani
imermit nukissiorfiit ataavartumik nukissiaq nioqutissiari-
saat sapinngisamik atorluarniarlugu, Nukissiorfiit nukissiaq
sinneruttoq kiassaanermut qaminneqarsinnaasumut atorneq-
artussanngorlugu nioqutigisarpaat. Taamaaliornikkut
nukissiamik taassuminnga atorluanerup inuiaqatigiinnut
tamanut iluaqutaavoq aamma Nukissiorfinnit akigitinneqar-
tunut tamanut appasitsinermut iluaqutaalluni, tassa inna-
allagissap, erngup aamma kiassaanerup akiinut.

Akigitinneqartut nutaat imaalerput:

Kiassaneq aalajangersimasooq

Kiassaneq aalajangersimasooq appartinneqarpoq 740 kr.-
init/MWh 710 kr.-imut/MWh.

Aalajangersimasumik kiassaanermi pineqarput ungasianit
kiassaneq nalinginnaasoq aamma innaallagissamik kias-
saneq aalajangersimasooq.

Kiassaneq qaminneqarsinnaasoq

Kiassaneq aalajangersimasooq appartinneqarpoq 680 kr.-
init/MWh 490 kr.-imut/MWh.

Kiassaanermi qaminneqarsinnaasumi pineqarput innaalla-
gissamik kiassaneq qaminneqarsinnaasoq aamma ungasia-
nit kiassaneq qaminneqarsinnaasoq.

Kiassaanermik atuisartoq innaallagissamik kiassaanermik
qaminneqarsinnaasumik atuisup ukiumut agguaqatigiissit-
silluni kiassaanermut aningaasartuutai 3.800 kr.-nit missa-
annik appassappup, atuisartullu innaallagissamik aalajanger-
simasumik atuisut (inaallagissamik aamma ungasianik kias-
saanermik) ukiumut aningaasartuutaat 600 kr.-nit missaan-
nik appassappup.

**Sooruna kiassaneq qaminneqarsinnaasoq aalajangersi-
masumik kiassaanermik akikinnerusoq?**

Atuisutut eqqumiigineqarsinnaavoq qaminneqarsinnaasu-
mik kiassaanermik pilersorneqarnissaq toqqaraanni tamatu-
ma akikinnerunera. Paasinissaa ajornanngitsuuvoq aamma
tamatumunnga pissutaavoq atuisartoq qaminneqarsinnaasu-
mik innaallagissamik kiassaneqartoq namminneq pisussa-
affeqarpoq sillimnateqassalluni, soorlu assersuutigalugu
kissarsuummik uuliatortumik. Soorunami atuisartumut kis-
sarsuummik uuliatortumik sillimnateqarnissaq akeqarpoq
aamma innaallagisq kiisalu misissuinermit ilaalu ilanngul-
lugit akeqalaassaaq. Tamakkununnga tamanut aningaasar-
tuutitut akikinnerutitsisoqarpoq tassa qaminneqarsinnaasu-
mik kiassaanermut akigitinneqartup aalajangersimasumik
kiassaanerup akianit appasinnerutitsisoqarneratigut.

Nukissiorfinnut aammattaaq iluaqutaavoq atuisartup ator-
sinnaasumik kissarsuuteqarnera tassami pisuni amerlasuuni
tamanut kiassaateqarfinnik sillimnateqarnissaq privatimik
uuliatortumik kissarsuuteqarnermut sanilliullugu akisuneru-
sarmat. Taamaattumik tamanna atuisartumut aamma
Nukissiorfinnut illugiittumik iluaqutaavoq.

Hvis du har corona: Sådan får du økonomisk hjælp

Du har ret til økonomisk hjælp, hvis du mistet din indtægt under en karantæne eller ikke har været i stand til at arbejde som følge af en corona.

- Familier med børn, der bliver ramt af corona, bliver også økonomisk ramt. Og nogle af de ramte har ikke engang råd til mad.

Det fortalte børnetalsmand Aviåja Egede Lynge i slutningen af august i en pressemeddelelse.

Det skete efter, at børnefamilier begyndte at rette henvendelse til børnetalsmanden om, at deres økonomi bliver ramt, når de bliver smittet med corona og ikke kunnet arbejde.

Det er især henover sommeren, hvor smitten med corona blussede op i mange steder her i landet, hvor folk har været nødt til at være hjemme i karantæne med deres familier. Her er man altså været nødt til at være hjemme fra arbejdet i flere dage.

Naalakkersuisoq for sociale anliggender og arbejdsmarked, Mimi Karlsen (IA), fortæller nu, at du har ret til hjælp, hvis du ikke kan opretholde tjene penge under din karantæne.

- Når myndighederne kræver isolation eller anmoder om karantæne, kan de berørte personer få en dokumentation om myndighedernes krav eller anmodning, og dette dokument betragtes som sygemelding. Dette dokument er udarbejdet i samarbejde med kommunerne, orienterer Mimi Karlsen til KNR.

Det betyder altså, at man får et stykke papir fra coronasekretariatet, som siger, at man er blevet bedt om at gå i isolation eller i karantæne.

Dette stykke papir kan du bruge som dokumentation for, at du ikke har kunnet arbejde på dette tidspunkt som følge af corona. Papiret kan du så give videre til kommunen, hvis du skal søge om at få økonomisk hjælp.

Akuthjælp

Vi har alle her i landet krav til hjælp i de tilfælde, hvor vi ikke er i stand til at forsørge os selv eller vores familie. Det er økonomisk hjælp, som for eksempel arbejdsmarkedsydelse, siger Mimi Karlsen:

- Borgere, der midlertidigt ikke kan varetage deres arbejde, har mulighed for at søge om arbejdsmarkedsydelse efter reglerne i Inatsisartutlov om arbejdsmarkedsydelse, hvis de opfylder betingelserne, skriver Mimi Karlsen.

Men hvis du ikke kan få arbejdsmarkedsydelse, kan du søge om offentlig hjælp.

- Særligt reglerne om akuthjælp kan være anvendelige i ekstraordinære situationer som at blive ramt af corona, lyder det fra Mimi Karlsen.

Og hvis du har børn har du, afhængig af din situation, ret til at få børnetilskud, børnetillæg eller underholdsbidrag.

- Formålet med disse ydelser er at sikre barnets forsøgelse, skriver Mimi Karlsen.

Mimi Karlsen oplyser i øvrigt, at borgere har måttet vente på dokumentation på myndighedernes krav om isolation eller karantæne ved den sidste smittesituation.

- Situationen er dog under kontrol nu. I den mest hektiske periode manglede 15 personer dokumentation, skriver hun.

Biilimut allagartartaarniarpit? Kørekort til bil?

**Attavigiuk / Kontakt
jenskielsen@gmail.com
Mobil: 49 42 93**

Air Greenland om landingsbane i Qaqortoq: Vi anbefaler mindst 1.000 meter

Det betyder ikke noget for Air Greenland, hvis banen i Qaqortoq bliver kortere end planlagt. Men den må helst ikke bliver kortere end 1.000 meter.

- Det betyder faktisk ingenting for Air Greenlands planer, fordi vi kommer til at benytte de samme indenrigsfly, som vi opererer med i dag.

Det siger Air Greenlands direktør, Jacob Nitter Sørensen, om, at landingsbanen i den kommende lufthavn i Qaqortoq sandsynligvis bliver kortere end planlagt - nemlig på 1.199 meter i stedet for 1.500 meter.

For Qaqortoq skal have en ny lufthavn, og det forhenværende Naalakkersuisut lovede folk i Sydgrønland en landingsbane på 1.500 meter.

Lufthavnspakken

* Lufthavnene i Nuuk og Ilulissat skal forlænges til 2200 meter, så de kan blive landets nye atlantlufthavne.

* Til at starte med var der sat i alt 3,6 milliarder kroner af til at bygge de tre lufthavne. Men det bliver dyrere.

* En redegørelse fra Naalakkersuit fastslår, at der skal pumpes 900 millioner kroner ekstra i lufthavnsbyggerierne i Nuuk og Ilulissat. Qaqortoq er ikke medregnet.

* Der bygges en ny regional lufthavn i Qaqortoq med en landingsbane på 1500 meter.

Men det er der ikke råd ikke til.

Derfor er der kommet en ny samfundsøkonomisk vurdering på lufthavnen. Den peger på tre kortere alternativer for landingsbanen på 1.199, 1.000 og 799 meter.

Naalakkersuisoq for infrastruktur, Naaja Nathanielsen (IA), kan se flere fordele ved en 1.199 meters bane. Borgmester Stine Egede (IA) i Kommune Kujalleq er klar til at gå i kompromis.

Og for Air Greenland vil det ikke betyde så meget, hvis det bliver en kortere bane. Den skal dog være mindst 1.000 meter.

- Normalt så blander vi os jo ikke i, hvad politikerne vælger. Men lige præcis i forhold til den landingsbane, så er der en grænse. 799 meter vil være for begrænsende i forhold til, hvor mange passagerer vi kan have med. Så der vil vi klart anbefale, at man går op på minimum 1.000 meter, siger Jacob Nitter Sørensen.

- Men hvis man vælger 1.000, 1.199 eller 1.500 meter har det sådan set ikke af betydning for Air Greenland.

krav fra myndighederne i fremtiden, som kan have betydning på banelængden.

Men ifølge Air Greenland vil kravene ikke betyde så meget.

- En 1.199 meter vil være rigelig lang til de fly, vi benytter i dag. Også under de nye krav, som vi forventer. Man skal huske, at vi opererer på væsentligt kortere baner for eksempel i Maniitsoq, Sisimiut, Paamiut og Upernavik. De er blot 799 meter, siger Air Greenlands direktør og tilføjer: - Med 1.199 meter burde vi, selv under skærpede krav i fremtiden, kunne operere med fuld vægt og passagerer.

Svært at skifte Dash-8'erne ud

Hvis en rute mellem Qaqortoq og Danmark eller Europa skulle komme på tale, vil det kræve en landingsbane på mindst 1.800 meter, fordi det i så fald vil være store fly, der skal lette og lande der.

Da lufthavnspakken blev vedtaget i Inatsisartut i 2018, var det planen, at den skal kunne bruges til indenrigsflyvning - men det skal det være muligt med flyvninger til Island og Iqaluit.

- Vores beregninger og vurderinger viser, at det ikke vil være hverken operationelt eller økonomisk attraktivt at skulle operere en direkte rute fra en 1.500 meter bane til Europa. Det er simpelthen fordi, der kun findes to fly, der kan gøre det, og de vil stadigvæk være med begrænsninger. Det vil sige, at vi ikke kan fylde flyet op, siger Jacob Nitter Sørensen.

Air Greenlands Dash-8'ere er selskabets arbejdsheste på indenrigsrejser. Men i fremtiden skal Air Greenland ud at investere i nyere fly.

Ifølge flyselskabets indlæg til den nye rapport, der foreslår kortere landingsbane end planlagt, skal Air Greenlands Dash-8'ere skiftes til "nyere og mere brændstoføkonomiske fly, som Dornier 328eco og ATR 42-600s".

Men der kan gå lang tid, inden de nye fly bliver købt.

- De store udfordringer i at skifte de nuværende Dash 8'ere er, at det kun er dem, der kan lande på de korte baner, der er her i landet på 799 meter. Så længe banelængderne er, som de er, vil det ikke være muligt at skifte flyene, fordi der simpelthen ikke er andre fly, der kan operere, siger Jacob Nitter.

- Det kræver, at infrastrukturen bliver tilpasset. Derfor har vi sagt, at man med 1.199 meter i Qaqortoq vil være forberedt på udskiftning til andre flytyper. Så det afhænger af, hvad der skal med de andre lufthavne i Grønland, siger Jacob Nitter Sørensen.

Skærpede krav vil heller ikke betyde noget

Rapporten peger også på, at der kan komme nye lufthavns-

Qaqortumi atuarfik serlersaarfigineqartoq: Igalaat 25-it sequminneqartut



Qaqortumi Tasersuup Atuarfiani sapaatip akunnerisa pingasut ingerlaneranni annertuumik serlersaarisoqarsimavoq. Tamanna atuarfimmud aningaasarpassuarnik naleqarpoq.

Igalaat 25-it 80.000 koruuninik nalillit sequminneqarsimaput.

Igalaat siulliit marluk serlersaarisunit kinaassusersineqarsimanngitsunit sapaatip akunnerisa pingasut matuma siora sequminneqarput. Kingorna sapaatip akunnerisa naanerini marlunni tulliuuttuni igalaanik 23-nik aserortisoqarqippoq. Siullermik 18-it tullianilu tallimat.

Hans Peter Broberg, Tasersuup Atuarfiani pisortaq, taama oqaluttuarpoq.

- Serlersaarineq aningaasaannartigit sunniuteqanngilaq. Tamanut tujorminartorujussuuvoq. Ilinniartitsisunut, atuar-tunut angajoqqaanullu, Hans Peter Broberg oqarpoq.

Politiit ataatsimik pasisaqarput

Hans Peter Brobergillu nutaanik igalaalersortinnissamut aningaasarpassuit atortussanngoramigit ugguarivaa.

- Taakkua aningaasat iPad-inut allanullu atuarfimmi atugas-sanut atorsinnaakuttooraluarlugit taakkununga tassa atortariaqalerpagut, oqarpoq.

Qaqortumi politiini aqutsisuungallartoq, Kunuk Jakobsen, KNR-imut ilisimatitsivoq atuarfiup igalaavanik serlersaasoqarsimaneranut politiit misissuileruttortut.

- Pasisaqarpugut, taannalu killisiortussaavarput, oqarpoq. Kunuk Jakobsenilli pasisartik pillugu annertunerusumik paasisissutisseerusunngikkallarpoq.

- Pasisarput killisioreerutsigu suliaq qanoq ingerlateriaqqis-saneripput politiit inatsisilerituaanut nalilerneqartussanngor-lugu ingerlateqqissavarput, oqarpoq.

Pinaveersaartitsisut suliaqalerput

Kiserngoruppullu atuarfiup atuartui 435-it, ilinniartitsisui-lu, atuarfiup igalaarpassuisa sequtserneqarsimanerinit ugguartut.

- Atuartut tamaasa katersoqattaarlugit oqaloqatigivagut. Taakkuami tujormipput, Hans Peter Broberg oqaluttuarpoq, nangillunilu:

- Allaammi inimi ataatsimi igalaaq ataaseq kisimi silam-mut ammavoq. Sinneri tamarmik matoqqallutik Hans Peter Brobergip oqarnera naapertorlugu kommunip pinaveersaartitsinermik suliaqartui atuarfimmud assingusumik pisoqarq-inginnissaa siunertaralugu suliniuteqalersimapput.

- Kisianni tassa taamatut aserortisoqartillugu iliuusissaa-leqinermik kinguneqartarami. Taanna immaqa ajornerpaar-paajuvoq, oqarpoq.

Pasfoto - 120 kr.

B-46 (Kujataamiu) JYSK akiani

Nal. 11.00 - 15.00

Oqarasuaat 49 44 60

Coronamik misissortittarfiup ammasarfii **NUTAAT**

Ammasarfiit
nutaat

Ataasinngorneq, marlunngorneq,
pingasunngorneq, tallimanngorneq.

Nal. 09.00-09.30

Malugiuk Sisamanngorneq weekend-inilu **matogqasarmat.**



Corona testcenters **NY** åbningstider

Mandag, Tirsdag, Onsdag, Fredag

Kl. 09.00-09.30

Nye åbningstider

Bemærk Torsdag og i weekenderne er der **lukket.**



Kalaallit Nunaanni Peqqinnissaqarfik
Det grønlandske Sundhedsvæsen

Qaqortoq skole udsat for hærværk: 25 vinduer er blevet knust



Vinduerne i Tasersuup Atuarfia i Qaqortoq er i løbet af tre uger blevet udsat for et omfattende hærværk. Det koster skolen mange penge.

25 vinduer til en værdi af 80.000 kroner er blevet knust. De første to vinduer blev for tre uger siden smadret af ukendte gerningsmænd. Herefter blev 23 andre vinduer knust i løbet af de to følgende weekender. 18 i den første weekend og fem i den efterfølgende weekend.

Det fortæller Hans Peter Broberg, der er skoleinspektør i Tasersuup Atuarfia.

- Hærværket har ikke kun haft en økonomisk konsekvens for os. Alle er nemlig påvirkede af hærværket. Både lærere, elever og forældre, siger han.

Politiet har en mistænkt

Og det ærgrer Hans Peter Broberg, at han må bruge 80.000 kroner på nye vinduer.

- Vi kunne have brugt pengene til iPads eller andre materialer til skolen, men nu må vi bruge pengene til vinduerne, siger han.

Fungerende stationsleder hos politiet i Qaqortoq, Kunuk Jakobsen, oplyser til KNR, at politiet er i gang med deres efterforskning af hærværket.

- Vi har en mistænkt i sagen, som vi skal afhøre, siger han. Kunuk Jakobsen vil på nuværende tidspunkt ikke oplyse nærmere om den mistænkte.

- Når vi har afhørt den mistænkte, sender vi sagen til vurdering hos politiets jurist, som så skal tage stilling til, hvad der yderligere skal ske, siger han.

Forebyggelsesindsats

Tilbage står skolens 435 elever og lærere og ærgrer sig over, at så mange vinduer i deres skole er blevet ødelagt.

- Vi har samlet samtlige skoleelever i grupper og talt med dem, fordi de også er påvirkede af situationen, fortæller Hans Peter Broberg.

- I et af lokalerne er der eksempelvis kun ét vindue tilbage, der ikke er dækket til af krydsfiner.

Ifølge skoleinspektøren har kommunens forebyggelsesafdeling påbegyndt deres arbejde for at forebygge lignende hærværk mod skolen.

- Men det værste er magtesløsheden, når der sker sådan noget hærværk, siger han.

OLIECOMPAGNIET ApS

Telefon 64 21 80 • Fax 64 26 72

Åbningstider

Mandag - Fredag	08.00 - 17.00
Lørdag	08.00 - 13.00
Søndag	08.00 - 12.00

Derefter betjening via automat

**Udbringning sker i alle hverdage mellem 08.00 - 17.00
Bestilling til udbringning samme dag skal ske inden kl. 14.00**

PALBY-mi niivertoq



Tjen penge på gamle fiskegarn og bær

To nye bæredygtige projekter skal gavne natur og bygdeboere i syd. Fiskerne kan fremover aflevere deres gamle fiskegarn til Pilersuisoq og borgerne kan tjene penge på bærplukning.

Innovation South Greenland i Kujalleq har valgt at bruge Selvstyrets årlige bevilling af bygdemidler til bæredygtige projekter og andre projekter. Det ene bæredygtige projekt er aflevering af fiskegarn og det andet er bærplukning.

Bygdeboerne i Kujalleq får mulighed for at afleverer deres gammel fiskegarn til Pilersuisoq, så garnene kan blive genbrugt, ligesom det er muligt flere andre steder i landet. Det sker i samarbejde med Kommune Kujalleq, Pilersuisoq og Qalut Vonin i Nuuk.

- Folk som indhandler en stor pose på 861 liter kan få udbetalt 2.500 kroner fra Selvstyrets bevilling af midler til byggerne. Vi har sendt sække til alle 11 bygder og vi har allerede modtaget flere sække fra blandt andet Alluitsup-Paa, Aappilattoq, Saarloq og Ammassivik, siger udviklingskonsulent i Innovation South Greenland, Erik Kielsen. Pengene bliver udbetalt af Kommune Kujalleq.

- Pilersuisoq tager imod garn og sender de gamle garn til Qalut Vonin i Nuuk. Planen har ellers været, at pengene skulle gå til en fælleskasse i bygden, men da der ikke blev afleveret nogen garn har vi valgt, at udbetale penge til den

enkelte bygdeboere, som har samlet garnene, siger Erik Kielsen.

Marmelade fra Syd

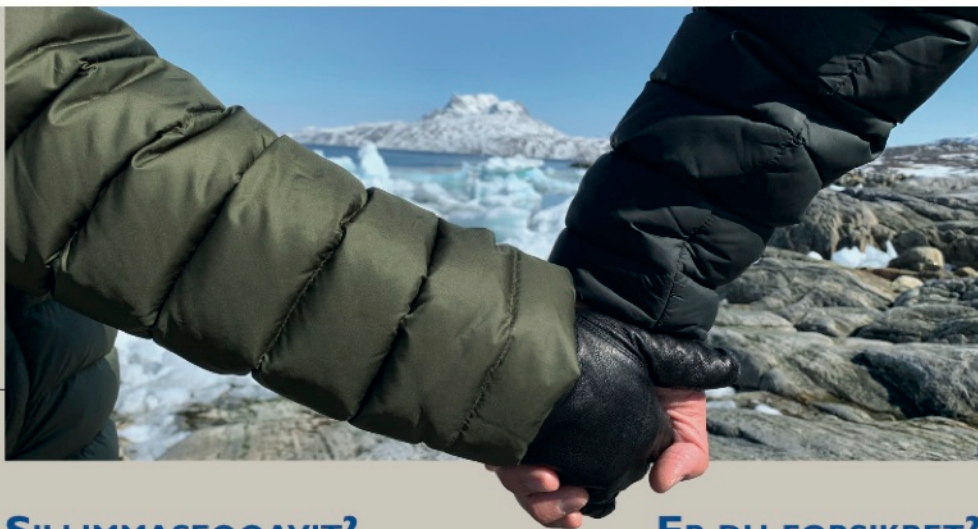
Det andet projekt betyder at borgerne nu også kan indhandle bær. Bygdeboerne kan nemlig plukke sortebær og blåbær, og få 45 kroner eller 50 kroner pr. kilo.

- Bygdeboere kan indhandle håndplukkede sortebær og blåbær i Pilersuisoq butikker i Alluitsup Paa og Narsarmijit. Senere vil Pilersuisoq sende de frosne bær til Neqi A/S i Narsaq for produktion af et helt nyt lokalproduceret produkt - marmelade, skriver Kujalleq.

Bærerne skal indlandes seneste seks timer efter de er blevet plukket og indhandlingsfristen er den 14. oktober i Narsarmijit og 15. oktober i Alluitsup-paa.

Andre projekter

Udover de to nye bæredygtige projekter støtter Selvstyrets bygdemidler t'en håndfuld andre projekter, der blandt andet handler om infrastruktur i Narsarsuaq og fåreholdersteder på Qeqertaasaq halvøen, kartoffelproduktion i Ammassivik samt produktion af håndlavede træprodukter i Saarloq, skriver kommune Kujalleq.



SILLIMASEQQAVIT?

Inuppassuit perulunnartumik nappaateqalemisamut sillimategareerput.

Illit peqarpit? Sillimateqamikkut assersuutigalugu Kræfteqalissagalaruit, uummatikkut milikartuussagalaruit il.il. 163.000 kr.-inik taarsiiffigitisinnaavutit

Sillimmat pillugu paasisaqamerorusukuit ullumik-kut siunnersortit attavigiuk.

ER DU FORSIKRET?

Mange har allerede forsikret sig mod kritiske sygdomme.

Har du husket det? Med en kritisk sygdomsforsikring kan du få udbetalt 163.000 kr., hvis du f.eks. skulle blive ramt af kræft, blodprop i hjertet m.m.

Kontakt din rådgiver allerede i dag for at få mere at vide om forsikringen.



Air Greenland Qaqortumi mittarfissaq pillugu: Minnerpaamik 1.000 meteriussariaqassaaq

Qaqortumi mittarfiliassaq pilersaarutaasumit naaneruleraluarpat Air Greenlandimut sunniuteqarpallaarnaviannngilaq. Taamaattorli 1.000 meterinit naanerussanngilaq.

- Air Greenlandip pilersaarutaanut sunniuteqangaasanngilaq, nunatta iluani timmisartut ullumikkut atortakkagut atuinnartussaagatsigu.

Mittarfiliassap pilersaarutaasumit 1.500 meterimiit 1.199 meterimut naalineqarsinnaaneranut tunngatillugu, Air Greenlandimi pisortaq, Jacob Nitter Sørensen, taama oqarpoq.

Qaqortumi mittarfiliortoqassaaq. Politikerit kujataanilu innuttaasut 1.500 meterinik isorartutigisumik mittarfiliortoqarnissaanik neriorsorneqarput.

Tamannali akissaqartinneqanngilaq.

Mittarfiliortiterneq

* Nuummi Ilulissanilu mittarfiit 2200 meterinut tallineqasapput, Atlantikoq qulaallugu timmisartuussinermi mittarfittut atorreqarsinnaanngortillugit.

* Mittarfissat taakku pingasuusut 3,6 milliardit koruunit missaannik akeqassanganneqarput.

* Mittarfinnik sanaartorneq 900 millionit koruuninik ilimagisamit akisunerussasoq Naalakkersuisut nalunaajaataanni nutaami aalajangiunneqarpoq.

* Qaqortumi nunap immikkoortuani meterinik 1500-nik takissusilimmik mittarfiliortoqassaaq.

Taamaatumillu mittarfiliassaq inuiaqatigiinnut aningaasatigut qanoq sunniuteqarsinnaaneramik nutaamik misissuisoqarpoq. Taakkunanilu mittarfiliassaq naanerusumik, tassa 1.199, 1.000 imaluunniit 799 meterinik isorartutigisunik taarserneqarsinnaaneramik saqqummiisoqarluni.

Mittarfik 1.199 meterinik isorartutigisoq arlalinnik iluaquteqassasoq, attaveqaasersuutitut naalakkersuisoq isumaqarpoq. Kommune Kujallermi borgmesteri, Stine Egede, isumaqatigiissuteqarnissaminut piareersimavoq.

Air Greenlandimulli mittarfiliassap isorartussusaa naalineqassagaluarpas sunniuteqangaasangatinngilaa.

Naanerpaamilli 1.000 meteriussaaq.

- Nalinginnaasumik politikerit aalajangigassaanut akulerunneq ajorpugut. Taamaattorli mittarfiliassamut uunga tunngatillugu taamaaliorpugut. Timmisartumi ilaasinnaasut eqqarsaatigalugit 799 meteri killiliisorujussuussaaq.

Taamaattumillu mittarfik naannerpaamik 1.000 meterinik isorartutigisoq innersuunarlu, Jacob Nitter Sørensen oqarpoq.

- Taamaattorli 1.000, 1.199 imaluunniit 1.500 meterimik isorartutigisumik aalajangiisoqassappat Air Greenlandimut sunniuteqangaarnaviannngilaq.

Piumasaqaatinik sukaterinerit sunniuteqarnaviannngitsut

Mittarfissap isorartussusaanut sunniuteqarsinnaasumik, oqartussaasunit siunissami mittarfeqarfinnut piumasaqaati-

nik nutaanik takkuttoqarsinnaasoq nalunaarusiamittaaq eqqaaneqarpoq.

Piumasaqaatilli taamaattut sunniuteqangaarnaviannngitsut, Air Greenland, isumaqarpoq.

- Mittarfik 1.199 meterisut isorartutigisoq, timmisartunut ullumikkut atortakkatsinnut naammarujussuarpoq. Ilaatigut piumasaqaatinut naatsorsuutigisatsitut takkuttussanut. Tassami eqqarsaatigineqassaaq mittarfinni naanerujussuarni 799 meterisut isorartutigisuni Maniitsumi, Sisimiuni, Paamiuni Upernavimmilu mittarpugut, Air Greenlandip pisortaa oqarpoq nangillunilu:

- Mittarfinnik 1.199 meterinik isorartutigisunik, piumasaqaatinik sukaterisoqaraluarpalluunniit, tamakkiisumik oqimaassuseq ilaasussallu tamakkerlugit missinnaasassaaq.

Mittarfiit naanerulerpata timmisartut Dash-8 taarseru-minaallissasut

Tamanna Danmarkimut Europamulluunniit ingerlaqqissagaanni Qaqortumi mittarfiliortoqassagaluarpalluunniit sunniutaanaviannngilaq. Mittarfimmimmi minnerpaamik 1.800 meterinik isorartutigisoqartariaqarpoq.

2018-mi Inatsisartuni mittarfiliassaq akuerineqarmat, nunap iluani angallannermi atorreqarnissaa pilersaarutaavoq - taamaattorli Islandimut Iqaluinullu timmisartuussisinnaanissaq periarfissaatinneqarluni.

- 1.500 meterinik isorartutigisumik toqqaanartumik Europamut mittarfiliortoqassappat, ingerlatsinissamut aningaasatigulluunniit imminut akilersinnaanaviannngitsut naatsorsuinerni naliliinernilu paasineqarpoq. Tamanna timmisartut taamaaliorsinnaasut marluinnaaneranut pissuteqarpoq, taakkulu killeqarput, tassa timmisartuq ilaasukippallaassaaq, Jacob Nitter Jørgensen oqarpoq.

Dash-8 nunap iluani angallannermi Air Greenlandip iluaqutigilluarpai. Siunissamili nutaanik Air Greenland timmisartortaartariaqassaaq.

Timmisartut, Dash-8, "nutaanernik orsussartukinnerusunilu, soorlu Dornier 328eco og ATR 42-600s-nik taarserneqassasut", timmisartuussisoqatigiiffiup nalunaarusiami ilanngutassiaani allaqqavoq.

Qaqortumi 1.199 meterinik isorartutigisumik mittarfiliortoqassagaluarpas taakku nunnissinnaassapput.

Timmisartuutileqatigiiffilli nutaanik timmisartorsinissaa suli ungasippoq.

- Nunatsinni mittarfiit 799 meterisut isorartutigisut, masakkut timmisartuutigineqartunit Dash 8-nit taamaallaat nunniffigineqarsinnaapput. Dash 8-t timmisartunik allanik taarseruminaassapput, tassami mittarfiit taama naatigisut timmisartunit allanit nunniffigineqarsinnaanngimmata, Jakob Nitter oqarpoq.

- Taamaattumik nunap atortulersugaanera naleqqussartariaqarpoq. Taamaatumillu Qaqortumi 1.199 meterinik isorartutigisumik mittarfiliorneq, allanik timmisartunik taarsii-artuaarnissamut iluaqutaasinnaasoq oqaatigaarput. Tamannalu Kalaallit Nunaanni mittarfiit sinneri qanoq iliorneqassanersut apeqqutaaginnalerpoq, Jacob Nitter Sørensen oqarpoq.

Qassutikuniit paarnaniillu aningaasarsiorit



Suliniutit marluk piujuaanartitsisut pinngortitamut nunaqarfimmiunullu iluaqutaasinnaasut kujataani aalartinneqarput. Aalisartut qassutikutik maanna Pilersuisumut tunniussinnaalerpaat innuttaasullu paarnanik nunianneq aningaasarsiorfigisinnaangorlugu.

Kujallermi Innovation South Greenlandip Naalakkersuisut ukiumoortumik nunaqarfimmut aningaasaliissutaat piujuaanartitsisumik sulianut sulianullu allanut atussallugit aalajangiuppaat. Suliniut siulleg tassaavoq qassutikut tunniunneqarsinnaalernerat aappaalu tassaalluni paarnanik nunianneq.

Kujallermi nunaqarfimmi innuttaasut maanna qassutikut niggittagakullu Pilersuisumut tunniussinnaalerpaat. Qassutikut ateqqinneqarsinnaangorlugit nassiuunneqartalissapput, soorlu illoqarfimmi assigiinngitsuni maanna periarfissaareersoq. Qassutikut tunniunneqarsinnaalernerat piviusunngortinneqarpoq Kommune Kujalleq, Pilersuisoq aamma Qalut Vonin Nuummiittoq qanimut suleqatigiinerisigut.

- Innuttaasut qassutikutik puusiamik 861 literimik imaqarsinnaasumik tunniussigunik taava 2.500 koruunit Namminersorlutik Oqartussaniit nunaqarfimmut aningaasaliissutiniit aningaasannassinnaaapput. Puunik nunaqarfimmut tamanut nassiuusiniikuuvugut, maannalu aamma qassutikutik Alluitsup-Paaniit, Aappilattumiit, Saarlumiit Ammassivimiillu tunniussisoqareersimalerpoq, Innovation South Greenland-imi inuussutissarsiornermi siunnersorti Erik Kielsen oqarpoq.

Aningaasat Kommune Kujallermiit tunniunneqartassapput. - Pilersuisup qassutikut tigoortassavaat Qalut Vonin-imullu nassiullugit. Siunertarisimagaluarparput aningaasat nunaqarfiup aningaasaateqarfianut nakkartassasut, kisianni tunniussisoqarneq ajormat tunniussisoq nammineq aningaasat tigusalissagaat aalajangiupparput, Erik Kielsen oqarpoq.

Kujataaniit mamalaaq

Suliniut aappaa tassaavoq innuttaasut paarnanik aamma

tunisaqalersinnaanerat. Nunaqarfimmi innuttaasut paarnanik kigutaarnanillu nuniannerminni kilumut 45 koruunit imaluunniit 50 koruunit aningaasarsissutigisinnaangorpaat.

- Nunaqarfimmi innuttaasut paarnat kigutaarnallu assaminik nuniataminnik Alluitsup Paani Narsarmiinilu Pilersuisumut ukiaq manna tunisinnaangorpaat.

Pilersuisup paarnat kigutaarnallu Neqi A/S-imut kingusinnerusukkut nassiutissavaat. Taakkua Neqi A/S-imiit marmeladeliarineqassapput, nutaamik maani Kujataaniit nerisassaliarineqassallutik, Kujalleq taama allappoq.

Paarnat nunianneqarnerminiit akunnerni arfinilinni sivilisnerpaamik pisoqaassuseqassapput, nuniaanik tunniussiffisat kingulliit; Narsarmijini oktobarip 14-ani Alluitsup-paani oktobarip 15-ani.

Suliniutit allat

Naalakkersuisut nunaqarfimmut aningaasaliissutaat allanut aamma atorineqassapput. Soorlu Narsarsuarmi ataqatigiisarinermut tunngasumut, Qeqertaasamilu savaateqarfimmut tunngasumut, Ammassivimmi kartoffiliniit naatitsinermut tunngasumut aammalu Saarlumi qisuit Nunatsinneersut atorlugit nioqqutissiassanut, Kommune Kujalleq allappoq.

Pasfoto - 120 kr.

B-46 (Kujataamiu) JYSK akiani

Nal. 11.00 - 15.00

Oqarasuaat 49 44 60

Imigassaarniarfinnit taamaallaat imigassamik nioqquteqartoqalis-saaq

Kun alkoholsalg fra sprutbutikker

1953-imi, imigassamik nioqquteqarneq ammaanneqarmalli, oqallinneq akuttunngitsumik sakkortusisarsimavoq. Maanna IA imeriaatsimut killilersuerpalaarnerusumik sammiveqalernissamik isumaliutiginneqqilerpoq.

Imigassamut inatsit akkerliissutaasorujussuaq utertinneqarmat tamanna IA-mut ajorsarnerusimavoq. Inatsimmit piffisami sivisunngitsumi imigassamik ussassaaruteqarneq inerteqqutigineqarpoq, pisiniarfinnilu ulluinnarsiutinik nioqquteqarfiusuni imigassat assiaqusersorneqartussanngorlutik, aviisi AG allappoq.

Maanna IA inerteqqutit malittarisassallu imernermik killilii-sinnaasut pillugit oqallinnermik aallartitseqqinnialerpoq. Tamanna pissaaq ukiakkut ataatsimiinnermi, tamatumani lu siunnersuutigineqarluni, immiaaqqat, viinnit imigassallu pisiniarfinnit peerneqarlutik taamaallaat immikkut pisiniarfinnit nioqqutigineqalissasut.

Nunani avannarlerni iminngernaveersaarneq

IA-meersoq Charlotte Pike isumassarsiaq pillugu nassuiaalluni oqarpoq, Kalaallit Nunaat Danmarkilu nunani avannarlerni immikkooruteqartut imigassamik nittarsaassineq nioqquteqarnerlu pineqartillugit qasunganerpaanik inatsiseqarnermikkut.

– Nunat avannarliit sinnerini imigassaq immikkut pisiarfinni pisiassaavoq, nittarsaanneqaranilu, meeqqat inuusuttuaqqat imigassamik, uatsitulli, atuiliaartigineq ajorlutik, nassuiaalluni allappoq.

Siden 1953, hvor alkoholsalget blev givet fri, har debatten med jævne mellemrum nået dramatiske højder. Nu overvejer IA igen at sætte en mere restriktiv retning for drikkevanerne.

Det var et nederlag for IA, da den stærkt omstridte alkohol-

lov blev tilbagerullet. Loven forbød i en kort periode markedsføring af spiritus, og dagligvarebutikker skulle indrette afskærmede afdelinger for alkohol-salg, skriver avisen AG. Nu forsøger IA igen at sparket gang i debatten om forbud og regler, som kan begrænse drikkeriet.

Det sker på Efterårssamlingen, hvor forslaget går ud på, at øl, vin og spiritus fjernes fra butikkerne og kun forhandles fra særskilte udsalgssteder.

Nordisk afholdenhed

IA's Charlotte Pike forklarer om idéen, at Grønland og Danmark i dag skiller sig negativt ud i Norden ved at have de mest frie og lempelige regler, når det kommer til annoncering og salg af alkohol.

– I resten af Norden har man særskilte salgssteder for spiritus, og der bliver heller ikke reklameret for spiritus, så børn og unge ikke starter så tidligt med at forbruge spiritus som hos os, forklarer hun.

 allu design

**Sydgrønlands
designbureau**

info@allu.gl
www.allu.gl



Permien & Permien

TONER- & KOPISERVICE

Tlf.: 49 45 85 Postboks 148 3920 QAQORTOQ E-mail: info@permien.dk

Apple Watch & I-Phone

TILBEHØR til favorable priser

Covers, Armlænke, Skærmbeskyttere,
Bluetooth Høretelefoner & Højtalere,
Ledninger, Opladere, m.m.



UDSKRIVNINGER

i papirstørrelser fra A2 til A0

Plakater & Billeder

Udskrifter på:

Fotopapir -i størrelser A2 til A0-
Canvas -kun i størrelse A2-A1

Anmodninger om udskrifter kan tilsendes ved
e-mail: daniel@permien.dk



Er du interesseret i at høre mere om køb af *internet pakker*
eller leasing af kontor *multifunktionsprintere*,
er du altid velkommen til at kontakte os, hvor I fællesskab vi vil
finde frem til den helt rigtige og bedste løsning for dig.

Takuss'! Vi ses!

Din KOPISERVICE i Kujataani

En god service -det sætter vi nemlig en ære i



*alarlaanik nammineq
iffi rfitsinneersunik
iffiugaarniartuaannarpugut
i ar altid friskbagt brød*



**Stort
morgentilbud
8 stk rundstykker +
4 stk wienerbrød**

50.-